

MANI E PIEDI

MANICURE .en MANICURE .de MANIKÜRE	€ 25
PEDICURE ESTETICO .en PEDICURE .de PEDIKÜRE	€ 35
MANICURE SEMI PERMANENTE	€ 30
.en SEMI-PERMANENT MANICURE	
.de SEMI-PERMANENTE MANIKÜRE	
SEMI PERMANENTE PIEDI	€ 40
.en SEMI-PERMANENT PEDICURE	
.de SEMI-PERMANENTE PEDIKÜRE	
MANICURE & PEDICURE	€ 60
.en MANICURE & PEDICURE .de MANIKÜRE & PEDIKÜRE	
PEDICURE CURATIVO	€ 45
.en CURATIVE PEDICURE .de KURATIVE PEDIKÜRE	
PEDICURE + SEMI PERMANENTE	€ 55
.en PEDICURE + SEMI-PERMANENT FEET	
.de PEDIKÜRE + SEMI-PERMANENTE FUSSPFLEGE	



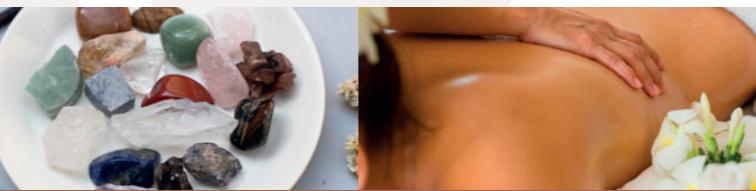
MASSAGGI OLISTICI .en HOLISTIC MASSAGE .de HOLISTIC MASSAGE

MASSAGGIO LOMI LOMI 50 min.	€ 75
Migliora la circolazione sanguigna e linfatica, ha un effetto drenante, rilassa e incrementa ottimismo e serenità.	
.en It improves blood and lymphatic, drainage effect, relaxes and increases optimism and serenity.	
.de Verbessert die Blut- und Lymphzirkulation, wirkt entwässernd, entspannt und steigert Optimismus und Gelassenheit.	
TRATTAMENTO REIKI 50 min.	€ 30
Attraverso l'impozione delle mani l'operatore Reiki procurerà un beneficio immediato, grazie alla liberazione dei centri energetici bloccati, i chakra. Riconduce all'armonia e alla forza, sia psichica che fisica.	
.en Through the setting of the hands the Reiki operator will obtain an immediate benefit, thanks to the liberation of the energy centers blocked, the chakras. It leads back to harmony and strength, both psychic and physical.	
.de Durch die Einstellung der Hände wird der Reiki-Operator einen unmittelbaren Nutzen erzielen, indem er die blockierten Energiezentren, die Chakren, freigibt. Es führt zurück zu Harmonie und Stärke, sowohl psychisch als auch physisch.	
RIFLESSOLOGIA PLANTARE 30 min.	€ 50
Eliminazione delle tossine dal piede e dall'organismo. Normalizza la funzione degli organi, riduce la tensione e l'affaticamento alle gambe.	
.en Elimination of toxins from the foot and body. Normalizes the function of organs, reduces tension and leg fatigue.	
.de Beseitigung von Toxinen aus Fuß und Körper. Normalisiert die Funktion der Organe, reduziert Verspannungen und Müdigkeit in den Beinen.	

EPILAZIONE

.en HAIR REMOVAL .de HAARENTFERNUNG

TOTALE (gamba intera, inguine, ascelle)	€ 55
.en TOTAL HAIR REMOVAL (leg, groin, underarms)	
.de GESAMT (ganze Bein, Bikini, Achseln)	
PARZIALE (1/2 gamba, inguine, ascelle)	€ 45
.en PARTIAL HAIR REMOVAL (half-leg, groin, underarms)	
.de TEILWEISE (Halbes Bein, Bikini, Achseln)	
SORRISO/SGUARDO	€ 12
.en SMILE/LOOK .de OBERLIPPE / LOOK	
BRACCIA .en ARMS .de ARM	€ 15
BIKINI .en BIKINI LINE .de BIKINI	da € 15 a € 20
ASCELLE .en UNDERARMS .de ACHSELN	€ 8
PETTO/SCHIENA	€ 25
.en BREAST/BACK .de BRUST / RÜCKEN	
TOTALE UOMO	da € 75
.en TOTAL HAIR REMOVAL FOR MEN	
.de GESAMT MANN	
MEZZA GAMBA .en HALF-LEG .de HALBES BEIN	€ 20
GAMBA TOTALE .en TOTAL LEG .de GESAMT BEIN	€ 30



WELLNESS
GERMANO

Più di 1.000 m²
dedicati al benessere.
Il centro benessere si
trova all'interno del Parc
Hotel Germano.

#wellnessgermano

tel. +39 045 6214802

.en
More than 1,000 m²
dedicated to your well-
being. The wellness center
is located inside Parc Hotel
Germano.

.de
Mehr als 1.000 m²
der Spa gewidmet.
Das Wellnesscenter
befindet sich im Parc
Hotel Germano.

MASSAGGI

.en MASSAGES .de MASSAGEN

MASSAGGIO LOCALIZZATO 25 min.

Massaggio dedicato a una zona in particolare, a scelta fra viso, testa, schiena, gambe o piedi.

.en Localised massage. Massage applied to specific body areas, such as face, head, back, legs, or feet.

.de Massage für einen bestimmten Bereich, wahlweise zwischen Gesicht, Kopf, Rücken, Beinen oder Füßen.

AROMA MASSAGE 50 min.

Una sapiente combinazione di oli vegetali e di oli essenziali puri e naturali per un massaggio personalizzato e intenso.

.en Aroma massage. A clever combination of vegetable oils and pure natural essential oils for an intense personalised massage.

.de Eine geschickte Kombination aus pflanzlichen Ölen und reinen, natürlichen ätherischen Ölen für eine personalisierte und aromatisierte Massage.

MASSAGGIO DECONTRATTURANTE 50 min.

Massaggio che agisce in profondità sui tessuti connettivi e muscolari, con il preciso scopo di sciogliere contratture e, più in generale, tensioni della muscolatura.

.en Decontracting massage. A massage that acts in depth on the connective and muscle tissue, in order to release contractures and, more generally, your muscles.

.de Eine Massage, die tief auf das Bindegewebe und das Muskelgewebe einwirkt. Sie hat den spezifischen Zweck, Kontrakturen und allgemeine Muskelverspannungen aufzulösen.

MASSAGGIO RIDUCENTE MODELLANTE 50 min.

Massaggio che punta a recuperare il tono e l'elasticità della muscolatura. Facilita anche la perdita di peso grazie alla sua azione rassodante e tonificante.

.en Modelling massage. A massage that helps you to recover your muscle tone and elasticity. It also facilitates weight loss thanks to its toning and firming action.

.de Massage, die darauf abzielt, die Elastizität der Muskeln wiederherzustellen. Es erleichtert auch den Gewichtsverlust dank seiner straffenden und festigenden Wirkung.

MASSAGGIO ESTETICO

DRENANTE DIMAGRANTE 50 min.

Il massaggio che aiuta a smaltire la ritenzione idrica in eccesso all'interno del nostro corpo, soprattutto su gambe, braccia e addome.

.en Draining massage. A massage that helps you to reduce water retention in your body, especially on legs, arms, and stomach.

.de Diese Massage hilft, überschüssige Wassereinlagerungen in unserem Körper, insbesondere an Beinen, Armen und Bauch, zu beseitigen.

MASSAGGIO ANTISTRESS 50 min.

Massaggio olistico rilassante personalizzato a seconda delle esigenze, con olio caldo.

.en Antistress massage. Relaxing holistic massage that can be personalised according to your needs, with warm oil.

.de Entspannende ganzheitliche Massage nach Ihren Wünschen mit heißem Öl.

MASSAGGIO SPORTIVO

CON O SENZA BAMBU 50 min.

Il massaggio sportivo è ottimo per gli atleti che vogliono defaticare i muscoli e migliorare le prestazioni atletiche. Utile per chi vuole ridurre le tensioni muscolari, prevenire gli infortuni e preparare i muscoli all'attività fisica.

.en Sports massage. The sports message is ideal for sportspeople and athletes who want to relax their muscles and improve their sports performance. That's useful to reduce muscle tensions, prevent injuries, and prepare muscle for sports activity.

.de Die Sportmassage eignet sich hervorragend für Sportler, die ihre Muskeln abkühlen und ihre sportliche Leistung verbessern möchten. Nützlich für diejenigen, die Muskelverspannungen reduzieren, Verletzungen vorbeugen und die Muskeln auf körperliche Aktivität vorbereiten möchten.

MASSAGGIO DI COPPIA 50 min.

Il massaggio di coppia è una pratica antica usata per dare benessere e relax ma anche per ristabilire la complicità della coppia attraverso le mani degli operatori, suoni e profumi.

.en Couples massage is an ancient practice used to give well-being and relaxation but also to reestablish the couple's complicity through the practitioners' hands, sounds and scents.

.de Die Paarmassage ist eine uralte Praxis, die nicht nur dem Wohlbefinden und der Entspannung dient, sondern auch die Komplizenchaft des Paares durch die Hände, Klänge und Düfte des Therapeuten wiederherstellt.

MASSAGGIO CON PIETRE E CRYSTAL

HOT STONE MASSAGE E CRYSTAL 50 min. € 80

Una tecnica molto particolare di massaggio che mescola l'impiego di manovre occidentali fisiologiche a elementi dell'Ayurveda. Prevede l'uso di pietre e cristalli allo scopo di decontrarre i muscoli, liberare dalle tensioni mentali e fisiche e suscitare un naturale benessere nella persona.

.en Hot stone massage. A special massage technique that mix a Western touch with Ayurveda elements. Hot stones and crystal massage are used to decontracting the muscles, ease mind and body tensions, and give you a natural well-being.

.de Eine ganz besondere Massagetechnik, die die Verwendung westlicher, physiologischer Manöver mit Elementen des Ayurveda mischt. Es beinhaltet die Verwendung von Stein- und Kristallmassage, um die Muskeln zu entspannen, geistige und körperliche Spannungen abzubauen und das natürliche Wohlbefinden der Person zu wecken.

MASSAGGIO RELAX DELUXE 75 min. € 100

Massaggio antistress lungo. Tra i benefici di questo massaggio, c'è la riduzione della pressione sanguigna, degli stati d'ansia e dei livelli di stress. Stimola inoltre la produzione di endorfine, migliorando dunque l'umore di chi lo riceve.

.en Deluxe relaxation message. Antistress long massage. Among its benefits, there's the reduction of blood pressure, anxiety, and stress. It stimulates the production of endorphins, thus improving your mood.

.de Lange Anti-Stress-Massage. Zu den Vorteilen dieser Massage gehört die Reduzierung des Blutdrucks, Angstzuständen und Stress. Es stimuliert auch die Produktion von Endorphinen und verbessert so die Stimmung derjenigen, die die Massage erhalten.

PACCHETTI MASSAGGI

.en MASSAGE PACKAGES

.de MASSAGEPAKETE

6 massaggi da 25 min. + 1 ingresso spa infrasettimanale € 230

.en 6 25-minute massages + 1 midweek spa entrance

.de 6 Massagen von 25 min. + 1 Spa-Nutzung innerhalb der Woche

6 massaggi da 50 min. + 2 ingressi spa infrasettimanali € 390

.en 6 50-minute massages + 2 midweek spa entrances

.de 6 Massagen von 50 min. + 2 Spa-Nutzungen innerhalb der Woche

10 massaggi da 50 min. + 1 pulizia viso
e 2 ingressi spa infrasettimanali € 580

.en 10 50-minute massages + 1 face cleansing + 2 midweek spa entrances

.de 10 Massagen von 50 min. + 1 Gesichtsreinigung und 2 Spa-Nutzungen innerhalb der Woche

10 massaggi da 50 min. + 1 ingresso spa infrasettimanali € 500
+ 1 massaggio gratuito

.en 10 50-minute massages + 1 midweek spa entrances
+ 1 free massage

.de 10 Massagen von 50 min. + 1 Spa-Nutzungen innerhalb der Woche + 1 freie Massage

TRATTAMENTI VISO

.en FACIAL TREATMENTS

.de GESICHTSBEHANDLUNGEN

PULIZIA VISO 60 min.

€ 65

Il trattamento efficace e adatto a tutti.

.en An effective treatment suitable to everyone.

.de Eine wirksame Behandlung die für jeden geeignet ist.

TRATTAMENTO IDRATANTE 50 min.

€ 60

Ridona elasticità, omogeneità, tono, nutrimento e luminosità alle pelli disidratate.

.en Hydrating treatment. It restores elasticity, uniformity, tone, nourishment, and brightness to dry skins.

.de Stellt die Elastizität, die Homogenität, den Teint, die Ernährung und die Helligkeit der dehydrierten Haut wieder her.

TRATTAMENTO PURIFICANTE 50 min.

€ 60

Trattamento riequilibrante anti-sebo, anti-acne per ridare tono, omogeneità e luce all'epidermide.

.en Purifying treatment. A rebalancing anti-sebum and anti-acne treatment, it also restores skin tone, uniformity, and brightness.

.de Ausgleich von Anti-Talg- und Anti-Akne-Behandlung zur Wiederherstellung des Teints, der Homogenität und der Ausstrahlung der Haut.

TRATTAMENTO EFFETTO LIFTING 60 min.

€ 90

Un trattamento completo e profondo che incrementa l'elasticità della pelle, migliora la microcircolazione, favorisce l'ossigenazione, dona un'idratazione intensa, aiuta a ridurre le rughe, aumenta l'omogeneità dell'incarnato e tonifica la struttura della pelle.

.en Anti-age treatment. A complete and deep treatment which improves skin elasticity and micro-circulation, favours the oxygenation, gives an intense hydration, reduces wrinkles, increases the uniformity of skin tone, and tones up skin texture.

.de Eine vollständige und tiefe Behandlung, die die Elastizität der Haut erhöht, die Mikrozirkulation verbessert, die Sauerstoffversorgung fördert, eine intensive Feuchtigkeit verleiht, Falten reduziert, die Homogenität des Teints erhöht und die Struktur der Haut strafft.

ZONA CALDA SU PRENOTAZIONE

.en SAUNA AREA ON
RESERVATION

.de WARMZONE
NUR GEGEN
RESERVIERUNG

€ 10,00



TRATTAMENTO DETOX

60 min. € 70

Efficace per drenare i liquidi dai tessuti e per migliorare il funzionamento del sistema circolatorio e linfatico.

.en Detoxifying treatment. An effective treatment to drain water retention and improve the circulatory and lymph system.

.de Wirksam, um Flüssigkeitseinlagerungen im Gewebe zu reduzieren und die Kreislauffunktion und das Lymphsystems zu verbessern.

TRATTAMENTO CON BENDAGGIO

TONIFICANTE RASSODANTE 50 min.

Trattamento con bendaggio rassodante.

.en Firming treatment. A treatment with a firming bandage.

.de Straffende Bandagenbehandlung.

PACCHETTI

.en PACKAGES

.de PAKETE

1 pulizia viso + 3 trattamenti viso da 50 min.

€ 200

+ 1 ingresso spa infrasettimanale
.en 1 face cleansing + 3 50-minute face treatments + 1

midweek spa entrance

.de 1 Gesichtsreinigung + 3 Gesichtsbehandlungen von 50 min. + 1 Spa-Nutzung innerhalb der Woche

3 trattamenti viso da 60 min. + 1 ingresso spa
infrasettimanale

€ 180

.en 3 60-minute face treatments + 1 midweek spa entrance
.de 3 Gesichtsbehandlungen von 60 min. + 1 Spa-Nutzung
innerhalb der Woche

PACCHETTI

.en PACKAGES

.de PAKETE

6 trattamenti corpo da 50 min.

€ 370

+ 1 manicure e 2 ingressi spa infrasettimanali

.en 6 45-minute body treatments + 1 manicure and 2
midweek spa entrance

.de 6 Körperbehandlungen von 45 min. + 1 Maniküre und 2
Spa-Nutzungen innerhalb der Woche

10 trattamenti corpo da 50 min.

€ 600

+ 1 pulizia viso e 2 ingressi spa infrasettimanali

.en 10 45-minute body treatments + 1 face cleansing and 2
midweek spa entrances

.de 10 Körperbehandlungen von 45 min. + 1
Gesichtsreinigung und 2 Spa-Nutzungen innerhalb der Woche

TRATTAMENTI CORPO

.en BODY TREATMENTS

.de KÖRPERBEHANDLUNGEN

SCRUB AI SALI MARINI -
LEVIGANTE 50 min.

€ 60

Lo scrub corpo al sale è il trattamento ideale per dare alla pelle un aspetto luminoso e levigato. Questo trattamento stimola la microcircolazione e un rapido rinnovamento cellulare, purifica e arricchisce la pelle, donandole tono e luminosità.

.en Sea salt smoothing scrub. The salt body scrub is ideal to give your skin a bright and smooth look. This treatment stimulates micro-circulation and a quick cell renewal, purifies and enriches your skin, giving it tone and brightness.

.de Das Salz-Körperpeeling ist die ideale Behandlung, um der Haut ein strahlendes und glattes Aussehen zu verleihen. Diese Behandlung stimuliert die Mikrozirkulation und die schnelle Zellerneuerung, reinigt und bereichert die Haut und verleiht ihr eine neue Ausstrahlung.

TRATTAMENTO DRENANTE RIDUCENTE 50 min.

€ 70

Trattamento drenante, tonificante, stimola la microcircolazione attraverso l'uso di fanghi o bendaggi con massaggio manuale.

.en Draining treatment. A draining, toning treatment that stimulates micro-circulation by applying mud or wraps With manual massage.

.de Die Drainage- und Tonisierungsbehandlung stimuliert die Mikrozirkulation durch die Verwendung von Schlamm oder Bandagen Mit manueller Massage.

RITUALI

RITUALE PROFONDO RELAX & DETOX 75 min.

€ 100

Un intenso rituale corpo di esfoliazione e purificazione dell'epidermide con massaggio antistress finale di totale benessere.

.en Deep relaxing & detoxifying ritual. An intense exfoliating body ritual that cleanses your skin, with an antistress final massage that ensures a total relaxation.

.de Ein intensives Körpertrrital zum Peeling und zur Reinigung der Epidermis mit abschließender Anti-Stress-Massage für totales Wohlbefinden.

SOLARIUM

DA 9 A 12 MIN.: € 12.00

DA 13 A 15 MIN.: € 15.00